

(告)(廣)(司)(公)(船)(輪)(通)(烟)(藍)
▲詩晏亞與固蘭火兩廠車公接濟▲

QUON ON JAN
137 Pender St. E.
Phone Seymour 7880
529 Cormorant St.
Victoria
P.O. Box 243 Phone 1378

▲域埠均安號 馬進 同啓
▲雲埠均安號 馬駿 同啓

華友旋國欲搭本公司輪船者請由詩晏亞與固蘭兩廠兩車公司乘車而來最為利便該兩公司係代理本輪船接濟搭客每日設有特別上等卡專載華友快捷異常無論在某車站能購車紙與旋港船票限三星期由域開行回港一次準期升參天抵港本輪船之鉅大堅固床位廣闊地方潔淨電火煖龍齊備茶水福食豐足招待妥當久已為華友來往者所稱讚若再詳問請向代理人固蘭廠詩晏亞兩火車公司各辦事處詢之可能明白一切至出到雲埠與域埠仰携票到華人代理處聲明更得週旋一切

▲詩晏亞火車公司啓事
現接消息據稱加拿大華人移民入加例第廿一條今已更改凡僑加華人由域回國從掛號出口之日起於兩年內隨時可復回國
本境免納稅金此佈
梓里欲搭本公司火車及輪船來往東方及雲域兩埠並新坑各島漁業到來弟處寫車紙船票快捷妥當諸君賜顧特別歡迎

▲由域埠開往香港船期
▲船名 船期
斜路比利士 十月廿八號
千打利士 十一月十八號
砵地羅利士 十二月十六號
斜路比利士 一九三九年正月七號
斜路比利士 正月廿八號

▲新張廣告
本號設在片打街東門牌七拾九號專辦中西伙食各江海味油糖茶米蘇杭什貨罐頭食品日用器具俱全新張伊始取價格外從廉以圖久遠交易兼接理香港及恩平內地匯單快捷無誤仰 貴客留心賜顧為荷
▲本號誠徵失磨六千貳百五十八號
司理人 鄭厚謹啓

吧 哥 溫
(館)(旅)(來)(賓)
LOYAL HOTEL
258 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.

本旅館之適合衛生佈置得宜久為寄寓者所稱讚今特備自由車在車站及碼頭迎接無論早晚船車到埠有本旅館之車在此敬候來往諸君希為留意是所厚望
電話：(失磨) 29260
司理人 李錦 同啓

吧 堂 仁 同 云高
HONG YAN TONG
P. O. Box 694 Phone Sey. 9384
311 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

本號專辦 祖國土產
鮮明熟藥 膏丹丸散
參茸玉桂 委任選揀
油米茶糖 化粧妙品
氈褥鞋襪 送禮香贈
金銀信局 快捷往返
諸君光顧 望垂青盼
司理人 黃展雲 披露

華 號 生 合 雲高
HOP SANG CO.
79 Pender Street East
Phone Sey. 6256 Vancouver, B. C.

本號設在片打街東門牌七拾九號專辦中西伙食各江海味油糖茶米蘇杭什貨罐頭食品日用器具俱全新張伊始取價格外從廉以圖久遠交易兼接理香港及恩平內地匯單快捷無誤仰 貴客留心賜顧為荷
▲本號誠徵失磨六千貳百五十八號
司理人 鄭厚謹啓

處信通
Chow Lee 1717
Gouvernement St.
Victoria, B. C.

兩廣中醫藥堂 李錦 內方脈 廣東多利埠安和堂
優等畢業生 李錦 內方脈 廣東多利埠安和堂

記 成 葉
SING KEF
891 Columbia St. Box 655
New Westminster B. C.

隆 昌 英
Ying Chung Lung &
549 Cormorant Street
P.O.B. 514 Victoria B. C.

隆 昌 英
Ying Chung Lung &
549 Cormorant Street
P.O.B. 514 Victoria B. C.

隆 昌 英
Ying Chung Lung &
549 Cormorant Street
P.O.B. 514 Victoria B. C.

▲廣濟堂廣告
本堂創在雲南華城廣東街四號開張今將到省正適逢良辰特製正式參茸玉桂各家正字號丹丸散膏藥定價必從廉無論遠近取藥祈照下列西字付來定從速付

●跌打散
跌打之症乃人生最不幸之事也人若不覺見其痛楚何苦無傷失慎或跌傷傷風傷濕初時不以為意宜料其痛楚無從消滅或曾服藥劑未得全愈以致結毒日久難癒甚至兩脚痛楚即發時痛時止若不早為治恐致成痼疾身患殘疾打傷未清者若以此散敷之如神效於患處定能全愈永無後患無論遠近跌打均能合用

▲廣濟堂
參茸三鞭補腎丸
每樽定價五元

▲廣濟堂
跌打散
跌打之症乃人生最不幸之事也人若不覺見其痛楚何苦無傷失慎或跌傷傷風傷濕初時不以為意宜料其痛楚無從消滅或曾服藥劑未得全愈以致結毒日久難癒甚至兩脚痛楚即發時痛時止若不早為治恐致成痼疾身患殘疾打傷未清者若以此散敷之如神效於患處定能全愈永無後患無論遠近跌打均能合用

▲廣濟堂
跌打散
跌打之症乃人生最不幸之事也人若不覺見其痛楚何苦無傷失慎或跌傷傷風傷濕初時不以為意宜料其痛楚無從消滅或曾服藥劑未得全愈以致結毒日久難癒甚至兩脚痛楚即發時痛時止若不早為治恐致成痼疾身患殘疾打傷未清者若以此散敷之如神效於患處定能全愈永無後患無論遠近跌打均能合用

●參茸三鞭補腎丸
夫國以民為本民以壽為先若個人具有強壯之體必能盡其天職壯其志氣其壽亦隨之而長矣本堂主人深知此理特選名貴藥材精製此丸專治男婦老幼一切虛弱之症不論先天不足後天失調或因勞心過度或因房事不節以致精血虧損腰膝痠軟頭暈目眩耳鳴眼花精神不振食慾不振夜尿頻數等症服此丸後能使精神煥發體力倍增誠為補腎之聖藥也

●神效脚腫丸
脚腫之症皆由脾衰不能制水濕滯於內所致初時足脛浮腫漸上於膝則足軟無力步履艱難腫上於腹則腹脹氣喘或咳嗽上於心則成癰難治本主人精究此症特出獨步良方揀選上藥製煉為丸每日服三次每次服六粒至六日其濕自去其腫自消服盡全料無不應手而效真神方也

●養心生血丸
夫心者居肺管之下膈膜之上附脊骨第五椎中有四系以通肺肝脾腎開竅於舌與耳主生血藏神合脈榮色華髮為人身君主之官故凡飲食起居動作勞力過度思慮太多每耗心血則心跳神疲怔忡驚悸一切心血虛少等症從速服此丸而採服焉

●由粵老店存心軒造來膏丹丸散
C. T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.